

## Alati seal, et teid aidata

Registreerige oma toode ja otsige abi koduleheküljelt  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

Küsimus?  
Kontakteeruge  
Philipsiga

HTL6140B  
HTL6140S



Eestikeelne kasutusjuhend

**PHILIPS**

|                                                               |           |                                         |           |
|---------------------------------------------------------------|-----------|-----------------------------------------|-----------|
| <b>1. Oluline .....</b>                                       | <b>3</b>  | <b>5. Tarkvara uuendamine .....</b>     | <b>13</b> |
| Abi ja tugi .....                                             | 3         | Tarkvara versiooni kontrollimine .....  | 13        |
| Ohutus .....                                                  | 3         | Tarkvara uuendamine USB kaudu .....     | 13        |
| Toote hooldamine .....                                        | 4         | <b>6. Seinale kinnitamine .....</b>     | <b>14</b> |
| Keskkonna kaitsmine .....                                     | 4         | <b>7. Tehnilised andmed .....</b>       | <b>15</b> |
| Vastavus .....                                                | 5         | <b>8. Probleemide lahendamine .....</b> | <b>16</b> |
| <b>2. Teie SoundBar .....</b>                                 | <b>5</b>  |                                         |           |
| Peaseade .....                                                | 5         |                                         |           |
| Kaugjuhtimispuult .....                                       | 6         |                                         |           |
| Ühendused .....                                               | 7         |                                         |           |
| Juhtmeta subwoofer .....                                      | 7         |                                         |           |
| <b>3. Ühendamine ja seadistamine .....</b>                    | <b>8</b>  |                                         |           |
| Subwooferiga ühendamine .....                                 | 8         |                                         |           |
| Paigutamine .....                                             | 8         |                                         |           |
| Televisoriga ühendamine .....                                 | 8         |                                         |           |
| Digitaalsete seadmete ühendamine läbi<br>HDMI .....           | 9         |                                         |           |
| Heli ühendamine televisiorist ja teistest<br>seadmetest ..... | 9         |                                         |           |
| <b>4. SoundBari kasutamine .....</b>                          | <b>10</b> |                                         |           |
| Helitugevuse muutmine .....                                   | 10        |                                         |           |
| Heli valimine .....                                           | 10        |                                         |           |
| Taasesitamine Bluetooth ühenduse kaudu .....                  | 11        |                                         |           |
| Taasesitamine NFC ühenduse kaudu .....                        | 12        |                                         |           |
| Taasesitamine MP3 mängijast .....                             | 12        |                                         |           |
| Taasesitamine USB seadmelt .....                              | 12        |                                         |           |
| Automaatne puhkerežiim .....                                  | 13        |                                         |           |
| Ekraani heleduse kohandamine .....                            | 13        |                                         |           |
| Tehaseadistuste taastamine .....                              | 13        |                                         |           |

# 1. Oluline

Lugege enne SoundBari kasutamist kõik juhised läbi ja veenduge, et saate neist aru. Kui kahju on põhjustatud juhiste eiramisest, siis garantii ei kehti.

## Abi ja tugi

Philips pakub täielikku tuge internetis. Külastage meie veebilehekülge aadressil [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support), et:

- laadida alla täielik kasutusjuhend ja Kiire Alustamise Juhend
- vaadata videoõpetusi (saadaval vaid valitud mudelite jaoks)
- leida vastuseid korduma kippuvatele küsimustele
- saata meile küsimus
- suhelda meie esindajatega

Järgige veebileheküljel olevaid instruktsioone, et valida oma keel ning seejärel sisestage oma toote mudeli number.

Te saate kontakteeruda ka oma riigi Philipsi klienditeeninduskeskusega. Enne kui klienditeeninduskeskusega kontakteerute, kirjutage üles mudeli number ja seerianumber, mille leiate oma toote alt või tagant.

## Ohutus

### Elektrilöögi või tulekahju oht!

- Toode ei tohi puutuda kokku vihma ega veega. Ärge kunagi asetage SoundBari lähedusse vedelikuanumaid, näiteks vaase. Kui toote peale või sisse satub vedelik, eemaldage seade kohe seinakontaktist. Võtke ühendust Philipsi kasutajatoega ja laske SoundBari enne selle kasutamist kontrollida.
- Ärge kunagi asetage toodet lahtise tule või muude soojusallikate lähedusse, sealhulgas otsese päikesevalguse kätte.
- Ärge kunagi asetage esemeid toote ventilatsiooniavadesse või muudesse avastesse.
- Kui seadme vooluvõrku ühendamisel kasutatakse pikendusjuhet ja te eemaldate seadme voolujuhtme pikendusjuhtme pistikust,

jääb pikendusjuhe ise ikkagi pinge alla.

- Ühendage seade enne äikesetormi seinakontaktist lahti.
- Eemaldage toitejuhe seinakontaktist alati pistikust, mitte aga juhtimest tõmmates.

### Lühise või tulekahju oht!

- Enne toote vooluvõrku ühendamist kontrollige, et voolunäitajad oleksid vastavuses näitajatega, mis on trükitud toote taha või alla. Ärge kunagi ühendage toodet vooluvõrku, kui pinge on erinev.

### Vigastuste või SoundBari kahjustumise oht!

- Ärge kunagi asetage toodet ega teisi objekte voolujuhtmele või teistele elektroonilistele seadmetele.
- Kui toodet transporditakse madalamal temperatuuril kui 5°C, siis pakkige see lahti ja oodake, kuni seadme temperatuur ühtlustub toatemperatuuriga, enne kui selle seinakontakti ühendate.
- Mõned selle toote osad võivad olla tehtud klaasist. Olge ettevaatlik, et vältida vigastusi ja kahjustusi.

### Ülekuumenemise oht!

- Ärge kunagi paigutage seadet kinnisesse ruumi. Jätke alati seadme ümber ventilatsiooniks vähemalt 4 tolli (või 10 cm) vaba ruumi. Veenduge, et kardinad või muud esemed ei kata kunagi seadme ventilatsiooniavasid.

### Keskkonna saastamise oht!

- Ärge kasutage koos erinevaid patareisid (vanu ja uusi ega süsinik ja alkaline jne).
- Plahvatusoht, kui patareisid on valesti asendatud. Asendage vaid sama tüüpi patareidega.
- Eemaldage patareisid, kui need on tühjad või kui te ei planeeri kaugjuhtimispulti kasutada pikema ajaperioodi vältel.
- Patareisid sisaldavad keemilisi aineid, need tuleks õigesti ära visata.

### Patareide neelamise oht!

- Toode/kaugjuhtimispult võib sisaldada mündilaadseid patareisid ning neid saab alla neelata. Hoidke patareisid alati laste käeulatusesst väljas! Kui patarei alla neelata, võib see põhjustada tõsiseid vigastusi ning isegi surma. 2 tundi pärast neelamist võivad tekkida tugevad sisemised põletused.
- Kui patarei on alla neelatud, kutsuge kohe arstiabi.
- Kui vahetate patareisid, hoidke vanad ja uued patareisid alati laste käeulatusesst väljas. Veenduge, et pärast patareide vahetamist on patareide laegas korralikult suletud.
- Kui patareide laegast ei saa korralikult sulgeda, siis lõpetage toote kasutamine. Hoidke toode laste käeulatusesst väljas ning võtke tootjaga ühendust.



Teie seade koosneb kõrge kvaliteedilistest materjalidest ja osadest, mida on võimalik taaskasutada ja ümber töödelda.

### Toote hooldamine

Kasutage toote puhastamiseks vaid mikrokiududest riiet.

### Keskkonna kaitsmine



See mahatõmmatud prügikasti tähis näitab, et seade vastab Euroopa direktiivile 2002/96/EC. Palun tutvuge kohalike nõuete ja võimalustega vanade elektri- ja elektroonikaseadmete ümbertöötlemise kohta.



Palun toimige vastavate regulatsioonide kohaselt ja ärge hävitage seadet harilikku majapidamisprügi hulgas.

Korrektne seadme hävitamine aitab vältida kahju keskkonnale ja inimtervisele.



Teie seade sisaldab patareisid, mis vastavad Euroopa direktiivile 2006/66/EC ning mida ei tohi hävitada harilikku majapidamisprügi hulgas.

Palun tutvuge kohalike nõuete ja võimalustega vanade patareide kogumise kohta. Korrektne patareide hävitamine aitab vältida kahju keskkonnale ja inimtervisele.

### Vastavus

# C € 0560

Seade vastab Euroopa Ühenduse raadiosageduse nõuetele.

Käesolevaga deklareerib WOOX Innovations, et see toode on vastavuses oluliste direktiivi 1999/5/EC nõuetega ja teiste asjakohaste sätetega.

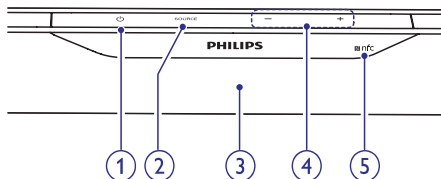
Vastavuse Deklaratsiooni (Declaration of Conformity) koopia on kättesaadav aadressil [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com).

## 2. Teie SoundBar

Õnnitleme teid Philipsi toote soetamise puhul ning tere tulemast Philipsi kasutajate hulka! Philipsi kasutajatoest võimalikult palju kasu saamiseks registreerige oma toode internetis aadressil [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

### Peaseade

See peatükk annab ülevaate peaseadmest.



#### 1. (Puhkerežiim-Sees/Puhkerežiim indikaator)

- SoundBari sisse või puhkerežiimi lülitamine.
- Kui SoundBar on puhkerežiimis, siis muutub puhkerežiimi indikaator punaseks.

#### 2. **SOURCE**

Sisendallika valimine SoundBari jaoks.

#### 3. **Ekraanipaneel**

#### 4. **+/- (Helitugevus)**

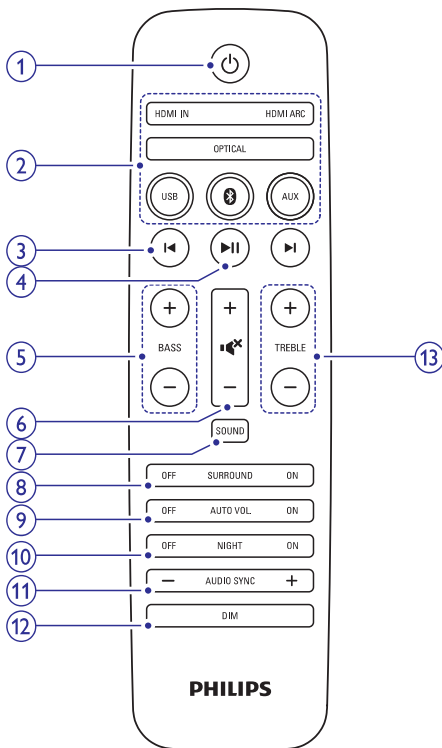
Helitugevuse suurendamine või vähendamine.

#### 5. **NFC tag**

Puudutage NFC-toega seade tagi vastu, et Bluetooth ühendus luua.

### Kaugjuhtimispult

See peatükk annab ülevaate kaugjuhtimispuldist.



#### 1. **⏻ (Puhkerežiim-Sees)**

SoundBari sisse või puhkerežiimi lülitamine.

#### 2. **Allika nupud**

- **HDMI ARC:** lülitumine HDMI ARC ühendusele.
- **HDMI IN:** lülitumine HDMI IN ühendusele.
- **📶:** lülitumine Bluetooth režiimile.
- **USB:** lülitumine USB sisendallikale.
- **OPTICAL:** lülitumine optilisele sisendallikale.

- **COAX:** lülitumine koaksiaalsele sisendallikale.
- **AUX:** lülitumine AUX sisendallikale.

#### 3. **⏮/⏭ (Eelmine/Järgmine)**

USB režiimis eelmise või järgmise loo juurde liikumine.

#### 4. **⏮/⏭ (Taasesitamine/Katkestamine)**

Taasesitamise alustamine, katkestamine või jätkamine USB režiimis.

#### 5. **BASS +/-**

Bassi (madalad helid) suurendamine ja vähendamine.

#### 6. **Helitugevuse kohandamine**

- **+/-:** Helitugevuse suurendamine ja vähendamine.
- **🔊:** Heli vaigistamine või taastamine.

#### 7. **SOUND**

Eelseadistatud heliefekti valimine.

#### 8. **SURROUND ON/OFF**

Ruumilise või stereo heli valimine.

#### 9. **AUTO VOL ON/OFF**

Automaatse helitugevuse sisse või välja lülitamine.

#### 10. **NIGHT ON/OFF**

Õõrežiimi sisse või välja lülitamine.

#### 11. **AUDIO SYNC +/-**

Heliviivituse suurendamine või vähendamine.

#### 12. **DIM**

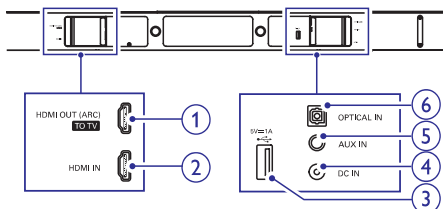
SoundBari ekraanipaneeli heleduse kohandamine.

#### 13. **TREBLE +/-**

Tämbri (kõrged helid) suurendamine ja vähendamine.

## Ühendused

See peatükk annab ülevaate teie SoundBar'i ühenduspesadest.



### 1. HDMI OUT (ARC) – TO TV

Pesa televiisori HDMI sisendpesaga ühendamiseks.

### 2. HDMI IN

Pesa digitaalse seadme HDMI sisendpesaga ühendamiseks.

### 3.

- Helisend USB mäluseadme jaoks.
- Selle toote tarkvara uuendamine.
- USB seadme laadimine.

### 4. DC IN

Pesa vooluvõrguga ühendamiseks.

### 5. AUX IN

Pesa seadmete analoogse heliväljundiga ühendamiseks AUDIO IN või AUX sisendallika kaudu (vajutades korduvalt nupule **AUX** kaugjuhtimispuldil).

### 6. OPTICAL IN

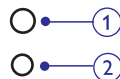
Pesa televiisori või digitaalseadmete optilise heliväljundiga ühendamiseks.

## Juhtmeta subwoofer

Sellel SoundBar'il on juhtmeta subwoofer.

### 1. CONNECT (ühendamine)

CONNECT



AC MAINS ~

Vajutage, et siseneda subwooferi ühendamise režiimi.

### 2. Subwooferi indikaator

- Kui vool lülitatakse sisse, siis indikaator süttib.
- Juhtmeta ühenduse loomisel subwooferi ja peaseadme vahel vilgub indikaator kiirelt valgelt.
- Kui ühendamine õnnestub, süttib indikaator valgelt.
- Kui ühendamine ei õnnestu, vilgub indikaator aeglaselt valgelt.
- Kui juhtmeta ühendus on vähemalt 1 minutiks katkestatud, siis indikaator kustub.

### 3. AC MAINS~

Pesa vooluvõrguga ühendamiseks.

## 3. Ühendamine ja seadistamine

See peatükk aitab teil luua ühendusi SoundBari ja televiisori/teiste seadmete vahel ning seejärel selle seadistada.

Lisainformatsiooni saamiseks SoundBari põhiühenduste ja lisatarvikute kohta vaadake Kiire Alustamise Juhendit (Quick Start Guide).



### Märkus

- Vajalikud andmed voolupinge kohta on toodud tüübiplaadil, mis asub seadme all või tagaosas.
- Enne ühenduste tegemist ja muutmist veenduge, et kõik seadmed oleksid vooluvõrgust eemaldatud.

### Subwooferiga ühendamine

Juhtmeta subwoofer ühendub läbi juhtmeta ühenduse automaatselt SoundBariga, kui lülitate SoundBari ja subwooferi sisse.

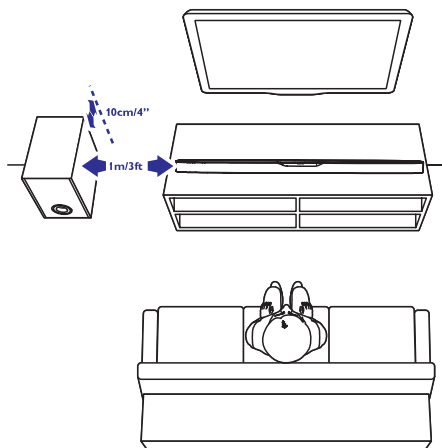
Kui te ei kuule juhtmeta subwooferist heli, siis looge ühendus käsitsi.

1. Lülitage SoundBar ja subwoofer sisse.
  - ↳ Kui ühendus SoundBariga kaob, siis vilgub subwooferil olev indikaator aeglaselt valgelt.
2. Ühendamise režiimi sisenemiseks vajutage nupule **CONNECT** (ühendamine) subwooferil.
  - ↳ Subwooferil olev indikaator vilgub kiirelt valgelt.
3. Vajutage kaugjuhtimispuldil kuue sekundi jooksul kaks korda nupule **BASS +**, üks kord nupule **SURROUND ON**.
  - ↳ Kui ühendus õnnestub, siis süttib subwooferil olev indikaator valgelt põlema.
  - ↳ Kui ühendus ei õnnestu, siis vilgub subwooferil olev indikaator aeglaselt valgelt.
4. Kui ühendus ei õnnestu, siis korrake ülalmainitud samme.

### Paigutamine

Asetage subwoofer vähemalt 1 meetri (3 jala) kaugusele SoundBarist ning 10 sentimeetri kaugusele seinast.

Parimateks tulemusteks paigutage subwoofer nagu alloleval joonisel näidatud.



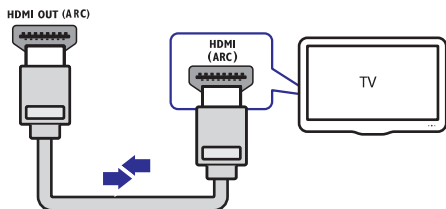
### Televiisoriga ühendamine

Ühendage oma SoundBar televiisoriga. Te saate televiisori heli läbi SoundBari kuulata. Kasutage parimat ühendust selle seadme ja televiisori jaoks.

#### Ühendamine HDMI (ARC) pesa kaudu

Teie SoundBar toetab HDMI versiooni, millel on Audio Return Channel (ARC). Kui teie televiisoril on HDMI ARC tugi, siis saate kuulata televiisori heli läbi SoundBari, kasutades vaid ühte HDMI kaablit.

## ... Ühendamine ja seadistamine



1. Kasutades kiiret HDMI kaablit, ühendage **HDMI OUT (ARC) - TO TV** pesa SoundBaril **HDMI ARC** pesaga televiisoril.
  - **HDMI ARC** ühenduspesa televiisoril võib olla tähistatud erinevalt. Televiisori ühenduspesade kohta lugege televiisori kasutusjuhendist.
2. Lülitage oma televiisoril sisse HDMI-CEC. Lisainformatsiooni saamiseks lugege televiisori kasutusjuhendit.

### Märkus

- Kui teie televiisor ei ole HDMI ARC toega, siis ühendage helikaabel, et kuulata televiisori heli läbi selle seadme kõlarite (vaadake peatükki “Heli ühendamine televiisorist ja teistest seadmetest” leheküljel 9).
- Kui televiisoril on olemas DVI võimalus, sooritage ühendus läbi HDMI / DVI adapteri. Mõned funktsioonid ei pruugi sellisel juhul saadaval olla.

## Digitaalsete seadmete ühendamine läbi HDMI

Kasutage ühte HDMI ühendust, et ühendada oma SoundBar digiboksi, DVD/Blu-ray mängija või mängukonsooliga. Kui ühendate seadmed nii ning taasesitate faile või mängite mängu, siis:

- video taasesitatakse automaatselt teie televiisoris ning
- heli taasesitatakse automaatselt läbi teie SoundBari.

1. Kasutades kiiret HDMI kaablit, ühendage **HDMI OUT** pesa digitaalsel seadmel **HDMI IN** pesaga teie SoundBaril.
2. Ühendage oma SoundBar televiisoriga läbi **HDMI OUT (ARC)** ühenduse.
  - Kui televiisoril puudub HDMI CEC tugi, siis valige oma televiisoril korrektne videosisend.
3. Lülitage ühendatud seadmel sisse HDMI-CEC. Lisainformatsiooni saamiseks lugege seadme kasutusjuhendit.

## Heli ühendamine televiisorist ja teistest seadmetest

Selles osas kirjeldatakse, kuidas teil on võimalik televiisori ja teiste elektroonikaseadmete heli läbi SoundBari kuulata.

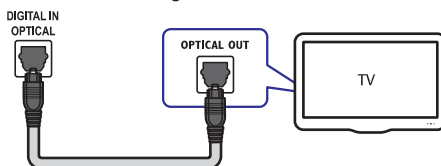
Kasutage parimat võimalikku ühendust, mis sobib teie televiisori, SoundBari ja teiste seadmetega.

### Märkus

- Kui teie SoundBar ja televiisor on omavahel ühendatud läbi HDMI ARC ühenduse, siis ei ole heliühendust tarvis teha (vaadake peatükki “Ühendamine HDMI (ARC) pesa kaudu” leheküljel 8).

## Valik 1: Heli ühendamine digitaalse optilise kaabli kaudu

### Parima kvaliteediga heli

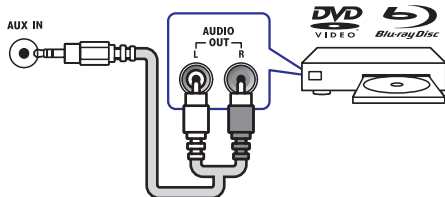


1. Kasutades optilist kaablit, ühendage **OPTICAL IN** pesa SoundBaril **OPTICAL OUT** pesaga televiisoril või mõnel muul seadmel.
  - Digitaalse optilise kaabli või ühenduste tähistamiseks võidakse kasutada ka tähiseid **SPDIF** või **SPDIF OUT**.

## ... Ühendamine ja seadistamine

### Valik 2: Heli ühendamine läbi analoogsete helikaablite

#### Tavalise kvaliteediga heli



1. Kasutades analoogset kaablit, ühendage **AUX IN** pesa (3.5mm pesa) SoundBaril **AUDIO OUT** pesadega (punane ja valge) televiisoril või mõnel muul seadmel.
2. Vajutage kaugjuhtimispuldil korduvalt nupule **AUX**, kuni ekraanile kuvatakse **AUX**.

## 4. SoundBari kasutamine

See peatükk aitab teid, kui soovite SoundBari kasutada heli taasesitamiseks mitmetest erinevatest allikatest.

#### Enne kui alustate

- Veenduge, et olete teinud kõik vajalikud ühendused, mis on kirjeldatud Kiire Alustamise Juhendis (Quick Start Guide) ning selles kasutusjuhendis.
- Veenduge, et olete SoundBari lisaseadmete jaoks õigele allikale lülitanud.

### Helitugevuse muutmine

1. Helitugevuse suurendamiseks või vähendamiseks vajutage nupule **+/- (Helitugevus)**.
  - Heli vaigistamiseks vajutage nupule **⏏ (Vaigistamine)**.
  - Heli taastamiseks vajutage taas nupule **⏏ (Vaigistamine)** või vajutage nupule **+/- (Helitugevus)**.

### Heli valimine

See peatükk aitab teil valida ideaalse heli oma videote või muusika jaoks.

#### Eelseadistatud heliefektide valimine

Siin on teil võimalik valida eelseadistatud heliefekt, mis sobib teie video- ja muusikaelistustega kõige paremini.

1. Vajutage nupule **SOUND**, et valida ekraanipaneelilt eelseadistatud heliefekt.
  - **AUTO**: Valib automaatselt parima heliseadistuse, sõltuvalt taasesitatavast helist.
  - **POWERFUL**: Nautige haaravaid helisid. Sobib kõige paremini action-mängude mängimiseks või pidudeks.
  - **BALANCED**: Kogege oma muusika või filmide algupärast heli, ilma heliefektideta.
  - **BRIGHT**: Lisage erinevate heliefektidega oma igavatele filmidele vürtsi.
  - **CLEAR**: Kuulake oma muusika igat detaili ning filmide puhul selget kõnet.
  - **WARM**: Kuulake selgeid vokaale ning kõnet.

## ... SoundBari kasutamine

- **PERSONAL:** Kohandage heli, et see sobiks täpselt teie eelistustega.

### Ruumilise heli režiimi muutmine

Kogege vapustavat helikogemust ruumilise heli režiimidega.

1. Ruumilise heli sisse või välja lülitamiseks vajutage nupule **SURROUND ON/OFF**.
  - **On:** Ruumiline heli.
  - **Off:** Kahekanaliline heli. Ideaalne muusika kuulamiseks.

### Kõrgete helide või bassi muutmine

Muutke oma SoundBaril kõrgsageduslikke (treble) ning madalasageduslikke (bass) helisid.

1. Sageduse muutmiseks vajutage nuppe **TREBLE +/-** või **BASS +/-**.

### Pildi ja heli sünkroniseerimine

Kui heli ja pilt ei ole sünkroonis, siis viivitage heli, et see läheks kokku pildiga.

1. Vajutage nupule **AUDIO SYNC +/-**, et heli pildiga sünkroniseerida.

### Automaatne helitugevus

Lülitage sisse automaatne helitugevus, kui soovite helitugevuse hoida allika vahetamisel muutumatuks.

1. Automaatse helitugevuse sisse või välja lülitamiseks vajutage nupule **AUTO VOL ON/OFF**.

### Õõrežiim

Vähendage valjude helide tugevust, et vaikselt kuulata. Õõrežiim on saadaval vaid Dolby Digital helide jaoks.

1. Vajutage nupule **NIGHT ON/OFF**, et õõrežiim sisse või välja lülitada.



#### Märkus

- Kui automaatne helitugevus on sisse lülitatud, ei saa te õõrežiimi sisse lülitada.

## Taasesitamine Bluetooth ühenduse kaudu

Ühendage SoundBar Bluetooth ühenduse abil oma Bluetooth seadmega (näiteks iPad, iPhone, iPod touch, Android telefon või laptop) ning saate SoundBari kõlareid kasutada, et sellel seadmel olevaid helifaile taasesitada.

### Mida te vajate?

- Bluetooth seadet, mille Bluetoothi versioon on 3.0 + EDR ning mis toetab Bluetoothi profiile A2DP ja AVRCP.
  - Maksimaalne tegevusraadius kodukinosüsteemi ja Bluetooth seadme vahel on umbes 10 meetrit (30 jalga).
1. Vajutage kaugjuhtimispuldil nupule **⓪**, et lülitada SoundBar Bluetooth režiimi.
    - ↳ Ekraanile kuvatakse **BT** ja see hakkab vilkuma.
  2. Lülitage Bluetooth seadmel Bluetooth sisse, otsige üles **PHILIPS HTL6140** ning valige see, et luua ühendus (Bluetoothi võimaldamiseks Bluetooth seadmel vaadake Bluetooth seadme kasutusjuhendit).
    - ↳ Ühendamise ajal vilgub ekraanil **BT**.
  3. Oodake, kuni kuulete piiksu SoundBari kõlaritest.
    - ↳ Kui Bluetooth ühendus õnnestub, kuvatakse ekraanile **BT**.
    - ↳ Kui Bluetooth ühendus ei õnnestu, siis vilgub ekraanil **BT**.
  4. Taasesitage helifaile või muusikat oma Bluetooth seadmest.
    - Kui taasesitamise ajal tuleb Bluetooth seadmesse kõne, siis muusika taasesitamine peatub. Taasesitamine jätkub, kui kõne lõpeb.
    - Kui teie Bluetooth seade toetab AVRCP profiili, siis võite kaugjuhtimispuldil vajutada nuppe **◀/▶**, et järgmise/eelmise loo juurde liikuda, või vajutage nupule **▶||**, et taasesitamine katkestada või seda jätkata.
  5. Bluetooth režiimist väljumiseks valige mõni teine allikas.
    - Kui lülitate tagasi Bluetooth režiimile, jääb Bluetooth ühendus aktiivseks.



### Märkus

- Muusika taasesitamist võivad segada takistused seadme ja SoundBari vahel, näiteks sein, seadet kattev metallist ümbris või mõned teised läheduses asuvad seadmed, mis töötavad samal sagedusel.
- Kui soovite oma SoundBari ühendada mõne teise Bluetooth seadmega, siis vajutage ja hoidke nuppu kaugjuhtimispuldil, et katkestada ühendus juba ühendatud Bluetooth seadme vahel.

## Taasesitamine NFC ühenduse kaudu

NFC (Near Field Communication) on tehnoloogia, mis võimaldab juhtmeta ühendust NFC-toega seadmete vahel (näiteks mobiiltelefonid).

### Mida te vajate?

- NFC-toega Bluetooth seadet.
  - Ühendamiseks puudutage NFC seadmega selle SoundBari **NFC** tagi.
1. Võimaldage Bluetooth seadmel NFC (vaadake lisainformatsiooni saamiseks seadme kasutusjuhendit).
  2. Puudutage NFC seadmega selle SoundBari **NFC** tagi, kuni kuulete SoundBarist piiksu.
    - ↳ Kui Bluetooth ühendus õnnestub, siis kuvatakse ekraanile **BT**.
    - ↳ Kui Bluetooth ühendus ei õnnestu, siis vilgub ekraanil **BT**.
  3. Valige ja taasesitage helifaili või muusikat oma NFC seadmelt.
    - Ühenduse katkestamiseks puudutage **NFC** seadmega taas selle SoundBari NFC tagi.

## Taasesitamine MP3 mängijast

Oma MP3 mängijale salvestatud helifailide või muusika taasesitamiseks ühendage MP3 mängija selle seadmega.

### Mida te vajate?

- MP3 mängijat.
  - 3.5mm-st stereo helikaablit.
1. Kasutades 3.5mm-st stereo helikaablit, ühendage MP3 mängija oma SoundBari **AUDIO IN** pesaga.
  2. Vajutage kaugjuhtimispuldil korduvalt nupule **AUDIO IN**.
  3. Erinevaid funktsioone on teil võimalik valida MP3 mängija nuppude abil.

## Taasesitamine USB seadmelt

Nautige muusikat USB mäluseadmetelt nagu MP3 mängija, USB mälupulk jne.

### Mida te vajate?

- USB mäluseadet, mis on vormindatud FAT või NTFS failisüsteemis ja vastab Mass Storage Class'ile.
  - MP3 või WMA faili, mis on USB mäluseadmele salvestatud.
1. Ühendage USB mäluseade SoundBariga.
  2. Vajutage kaugjuhtimispuldil nupule **USB**.
  3. Kasutage kaugjuhtimispuldi nuppe, et taasesitamist juhtida.

| Nupp       | Tegevus                                                                                                                         |
|------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|            | Taasesitamise alustamine, katkestamine või jätkamine.                                                                           |
|            | Eelmise või järgmise loo juurde liikumine.                                                                                      |
| <b>USB</b> | Vajutage USB taasesitamise ajal korduvalt, et valida kordus- või juhusliku taasesituse režiim või lülitada taasesitamine välja. |

### Märkus

- Kui USB seadmel on palju suuri faile, siis võib nende laadimine mõnda aega aega võtta.
- See seade ei pruugi olla ühilduv kõikide USB mäluseadmetega.
- Kui kasutate USB pikenduskaablit, USB HUBi või USB multi-lugejat, võib juhtuda, et USB seadet ei tuvastata.
- Digitaalse kaamera PTP ja MTP protokolle ei toetata.
- Ärge eemaldage USB seadet, kui seade sellelt loeb.
- Selle seade ei toeta DRM-kaitsega muusikafaile (MP3, WMA).
- USB port: 5V === 1A.

## Automaatne puhkerežiim

Kui taasesitate faile ühendatud seadmest, lülitub SoundBar automaatselt puhkerežiimi, kui 29 minuti jooksul ei vajutata ühelegi nupule ning ühendatud seadme ei taasesitata heli.

## Ekraani heleduse kohandamine

Vajutage korduvalt nupule **DIM**, et valida ekraanile sobiv heledustase.

## Tehaseseadistuste taastamine

Te saate taastada SoundBari vaikimisi seadistused tehaseseadistustele.

1. Suvalises režiimis vajutage kolme sekundi jooksul nuppudele - (**Helitugevus**), **BASS** - ning **TREBLE** -.  
↳ Kui tehaseseadistuste taastamine on lõpetatud, lülitub seade automaatselt välja ning taaskäivitub.

## 5. Tarkvara uuendamine

Parimate funktsioonide ja toe saamiseks paigaldage oma seadmesse uusim tarkvara.

### Tarkvara versiooni kontrollimine

Vajutage HDMI ARC režiimis olles kaugjuhtimispuldil nuppudele **TREBLE** -, **BASS** - ning (**Helitugevus**) -.

### Tarkvara uuendamine USB kaudu

1. Kontrollige viimast tarkvara versiooni aadressilt [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
  - Leidke oma mudel ning vajutage nupule "Software and drivers" (tarkvara ja draiverid).
2. Laadige tarkvara alla USB seadmele.
  - (1) **Pakkige allalaetud fail lahti, kui see on kokku pakitud (.zip formaadis). Veenduge, et lahti pakitud faili nimi on "HTL6140.BIN".**
  - (2) **Pange "HTL6140.BIN" juurkausta.**
3. Ühendage USB mäluseade selle seadme  (**USB**) pessa.
4. Lülitage see seade HDMI ARC allikale ning lülitage oma televiisor HDMI allikale.
5. Vajutage kaugjuhtimispuldil 6 sekundi jooksul kaks korda nupule , üks kord nupule **+** (**Helitugevus**) ning seejärel vajutage alla nupp **SURROUND ON**.  
↳ Ekraanil vilgub "UPG" (uuendamine).
6. Vajutage nupule , et uuendamisega alustada.  
↳ Ekraanile kuvatakse "UPG" (uuendamine).
7. Oodake, kuni uuendamine lõpetatakse.  
↳ Kui uuendamine on lõppenud, siis lülitub seade välja ning seejärel taas sisse.

## ... Tarkvara uuendamine



### Hoiatus

- Ärge lülitage uuendamise ajal seadet voolu alt välja ega eemaldage USB seadet. Vastasel juhul võite SoundBari kahjustada.

## 6. Seinale kinnitamine

Enne SoundBari seinale kinnitamist lugege kõiki ohutusjuhendeid.



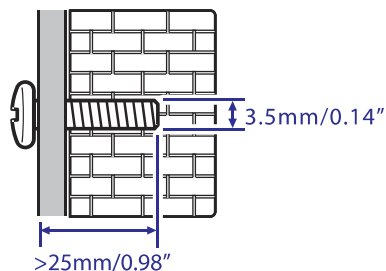
### Märkus

- Valesti seinale kinnitamine võib põhjustada õnnetusi, vigastusi või kahjusid. Kui teil on mõni küsimus, siis kontakteeruge oma riigi klienditeeninduskeskusega.
- Ühendage seinakinnitus seinaga, mis on suuteline SoundBari ja seinakinnituse raskust kandma.

### Kruvi pikkus/diameeter

Sõltuvalt seinale kinnitamise klambri tüübist veenduge, et kasutate piisavalt pikki ja piisava diameetriga kruvisid.

Lisainformatsiooni saamiseks vaadake joonist Kiire Alustamise Juhendis (Quick Start Guide).



- Kinnitage seinaklamber tüüblite ja kruvide abil seinale.
- Riputage SoundBar seinaklambrile.

## 7. Tehnilised andmed



### Märkus

- Toote tehnilisi andmeid ja välimust võidakse muuta sellest eelnevalt ette teatamata.

### Võimendi

- Kogu väljundvõimsus: 320W RMS (+/- 0.5 dB, 10% THD)
- Sageduse vastuvõtt: 20 Hz - 20 kHz /  $\pm 3$  dB
- Signaali-müra suhe: > 65dB (CCIR) / (A-kaalutud)
- Sisendi tundlikkus:
  - AUX: 500 mV
  - AUDIO IN: 200 mV

### Heli

- S/PDIF digitaalne helisisend:
  - Optiline: TOSLINK

### USB

- Ühenduvus: Hi-Speed USB (2.0)
- Klassi tugi: USB Mass Storage Class (MSC)
- Failisüsteem: FAT16, FAT32, NTFS
- Toetab MP3 ja WMA failiformaate
- Sämplingu sagedus:
  - MP3: 8 kHz, 11 kHz, 12 kHz, 16 kHz, 22 kHz, 24 kHz, 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
  - WMA: 44,1 kHz, 48 kHz
- Konstantne bitimäär:
  - MP3: 8 kbps – 320 kbps
  - WMA: 32 kbps – 192 kbps
- Versioon:
  - WMA: V7, V8, V9

### Bluetooth

- Bluetooth profiilid: A2DP, AVRCP
- Bluetooth versioon: 3.0 + EDR

### Peaseade

- Vooluvarustus:
  - Mudel (Philipsi logoga AC vooluadapter): DYS602-210309W; AS650-210-AA309
  - Sisend: 100 - 240V, 50/60Hz 1.5A
  - Väljund: 21V  $\approx$ , 3.09A
- Voolutarbimine puhkerežiimis:  $\leq 0.5$  W
- Kõlari takistus:
  - Woofer: 12 x 3 oomi
  - Tweeter: 4 oomi
- Kõlarite draiverid: 6 x 51mm/2" woofer + 2 x 25mm/1" tweeter
- Mõõtmed (l x k x s): 1046 x 72 x 30 mm
- Kaal: 1.5 kg

### Subwoofer

- Vooluvarustus: 220 - 240V, 50-60Hz
- Voolutarbimine: 60 W
- Voolutarbimine puhkerežiimis:  $\leq 0.5$  W
- Takistus: 3 oomi
- Kõlarite draiverid: 1 x 203 mm (8") woofer
- Mõõtmed (l x k x s): 208 x 301 x 403 mm
- Kaal: 5.8 kg

### Kaugjuhtimispuldi patareid

- 2 x AAA-R03-1,5 V

## 8. Probleemide lahendamine



### Hoiatus

- Elektrilöögi oht! Ärge kunagi eemaldage selle seadme kesta!

Mitte ühelgi tingimusel ei tohi te üritada seadet iseseisvalt parandada, kuna see katkestab garantii.

Vea tekkimisel vaadake üle allpool olevad punktid enne, kui viite seadme parandusse. Kui te ei ole võimeline lahendama tekkinud probleemi neid vihjeid järgides, siis otsige abi lehelt [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

## Peaseade

### SoundBari nupud ei tööta

- Eemaldage seade mõneks minutiks vooluvõrgust, seejärel taasühendage see.

## Heli

### SoundBari kõlaritest ei tule heli

- Ühendage helikaabel SoundBarist televiisorisse või teisse seadmesse. Te ei vaja eraldi heliühendust, kui:
  - SoundBar ja televiisor on omavahel ühendatud läbi HDMI ARC ühenduse.
  - Seade on ühendatud teie SoundBari HDMI IN pessa.
- Taastage oma SoundBar tehase seadistustele.
- Valige kaugjuhtimispuuldilt õige helisisend.
- Veenduge et SoundBari heli ole vaigistatud.

### Juhtmeta subwooferist ei tule heli

- Ühendage subwoofer juhtmeta ühenduse abil SoundBariga (vaadake peatükki "Subwooferiga ühendamine" leheküljel 8).

### Moondunud heli või kaja

- Kui taasesitate televiisori heli läbi SoundBari, siis veenduge, et televiisori kõlarid oleksid vaigistatud.

### Heli ja video ei ole sünkroonis

- Vajutage nupule **AUDIO SYNC +/-**, et sünkroniseerida heli videoga.

### Ekraanile kuvatakse veateade

- Kui ekraanile kuvatakse "ERROR", siis see tähendab, et heliformaati ei toetata.
- Kui ekraanile kuvatakse "USB ERROR", siis see tähendab, et ühendatud USB seadet ei toetata.
- Kui ekraanil vilgub "HDMI ARC", siis see tähendab, et ühendatud televiisor ei ole HDMI ARC toega või tuvastati heliformaat, mida ei toetata.

## Bluetooth

### Seadet ei saa SoundBariga ühendada

- Seade ei toeta SoundBariga ühilduvaid profile.
- Te pole seadmel Bluetoothi sisse lülitanud. Vaadake seadme kasutusjuhendit, et teada saada, kuidas seda teha.
- Seade ei ole korrektselt ühendatud. Ühendage seade korrektselt.
- SoundBar on juba ühendatud mõne teise Bluetooth seadmega. Katkestage ühendus juba ühendatud seadme vahel ning proovige seejärel uuesti.

### Helikvaliteet ühendatud Bluetooth seadmest on kehv

- Bluetooth ühendus on nõrk. Liigutage seade SoundBarile lähemale või eemaldage takistused seadme ja SoundBari vahel.

### Ühendatud Bluetooth seadme ühendus katkeb pidevalt

- Bluetooth ühendus on nõrk. Liigutage seade SoundBarile lähemale või eemaldage takistused seadme ja SoundBari vahel.
- Lülitage Bluetooth seadmel Wi-Fi välja, kuna see võib ühendust segada.
- Mõnede Bluetooth seadmete korral saab Bluetooth ühendust automaatselt katkestada, et voolu säästa. Sellisel juhul ei ole see SoundBari viga.

### NFC

#### **Seadet ei saa selle SoundBariga NFC ühenduse kaudu ühendada**

- Veenduge, et seadmel on NFC tugi.
- Veenduge, et NFC on seadmel sisse lülitatud (vaadake lisainformatsiooni saamiseks seadme kasutusjuhendit).
- Ühendamiseks puudutage NFC seadmega selle SoundBari **NFC** tagi.

# Kaubamärgid



Toodetud äriühingu Dolby Laboratories litsentsi alusel. Märgid Dolby ja kahekordne D märk on äriühingule Dolby Laboratories kuuluvad kaubamärgid.



**Digital Surround**

Toodetud äriühingu Digital Theatre Systems litsentsi alusel, mis on kaitstud USAs välja antud patentidega nr 5,956,674; 5,974,380; 6,487,535 ning mujal maailmas välja antud patentidega, mis on käesoleval hetkel kehtivad. DTS logod, kujutised, ning DTS ja kujutised koos on DTS, Inc. registreeritud kaubamärgid. Toode sisaldab tarkvara. © DTS, Inc. Kõik õigused kaitstud.



HDMI (High Definition Multimedia Interface - kõrglahutusega multimeedialiides), High-Definition Multimedia Interface ning HDMI logo on äriühingule HDMI Licensing LLC kuuluvad USAs ja teistes riikides registreeritud kaubamärgid.



Bluetooth® sõnaühend ja logod on äriühingule Bluetooth SIG, Inc. kuuluvad registreeritud kaubamärgid ning WOOX Innovations kasutab neid litsentsi alusel. Teised kaubamärgid on vastavate omanike omand.



N Mark on äriühingule NFC Forum Inc. kuuluv USAs ja teistes riikides registreeritud kaubamärk.



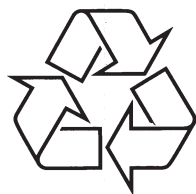
© 2013 CSR plc ja tema grupiettevõtted. aptX® märk ja aptX logo on äriühingule CSR plc või mõnele tema grupiettevõtetest kuuluv kaubamärk ning see võib olla registreeritud ühes või mitmes riigis.



Toote tehnilisi andmeid võidakse muuta sellest eelnevalt ette teatamata.

2014 © WOOX Innovations Limited. Kõik õigused kaitstud.

Philips ja Philipsi kilp on äriühingule Koninklijke Philips Electronics N.V. kuuluvad registreeritud kaubamärgid ning WOOX Innovations Limited kasutab neid litsentsi alusel.



Külastage Philipsit internetis:  
<http://www.philips.com>